

# NOVEDADES DEL IAPG

## Nueva página web de *Petrotecnia*

La página web de *Petrotecnia*, revista oficial del Instituto Argentino del Petróleo y del Gas, se renovó para ofrecer un mejor acceso. El nuevo diseño permite descargar o leer *online* las distintas ediciones de la revista, como así también consultar el suplemento estadístico y contactarse con la redacción.

*Petrotecnia* es una revista técnica, en la cual se publican trabajos y notas que tratan diversos temas de interés para la industria del petróleo y del gas. Cada número de la revista tiene definido un eje temático, establecido por la Comisión de Publicaciones del IAPG, sobre el cual se orienta el material a publicar.



Se edita bimestralmente en los meses de febrero, abril, junio, agosto, octubre y diciembre, y se distribuye gratuitamente entre las entidades asociadas y los socios personales del IAPG, institutos y organizaciones técnico-científicas de Iberoamérica y del resto del mundo. También se vende por suscripción anual.

[www.petrotecnia.com.ar](http://www.petrotecnia.com.ar)

## Comenzaron las encuestas para el informe de Responsabilidad Social de la Industria

Impulsado por la Comisión de Relaciones Institucionales del IAPG, comienza a delinearse el nuevo informe de Responsabilidad Social de las empresas de Petróleo y de Gas.

Esta primera etapa consiste en la respuesta de un cuestionario exhaustivo que considera distintas esferas propias del concepto de Responsabilidad Social. Dicho cuestionario es enviado a las compañías socias del IAPG y, una vez obtenida la muestra seleccionada, se redactará el cuarto reporte y análisis de la evolución de las actividades de RSE que han sido llevadas adelante durante los dos últimos años.

La publicación de los resultados en el informe 2009 supondrá un compromiso por parte de las empresas del sector como actores socialmente responsables, aceptando el desafío de consolidar las acciones llevadas a cabo y de proponer nuevos horizontes en vistas a un futuro sostenible.

## Nueva edición del *ABeCé* del petróleo y del gas

Ya se encuentra disponible la tercera edición revisada y actualizada del *ABeCé del Petróleo y del Gas*. Se trata de una obra de divulgación editada por el IAPG que recorre todos los sectores de la industria de manera didáctica, para que los lectores puedan comprender su naturaleza. También se incluyen las últimas novedades acerca de procesos, prácticas, conceptos y demás temas tratados.

Desde sus comienzos, la industria del petróleo ha sido poco conocida y difundida, por lo que el IAPG ha sentido la necesidad de dirigirse a estudiantes, periodistas, maestros, profesionales, funcionarios y al público en general para esclarecerla en todos sus aspectos. Dada la escasez de este tipo de publicaciones en castellano, es posible suponer que también sea de interés para todos los hispanohablantes, aunque está especialmente dirigida al lector argentino, el destinatario natural del IAPG.

Esperamos que quienes se acerquen al libro encuentren en él información útil y que puedan conocer los fundamentos de una industria ya centenaria en nuestro país, que ha contribuido, por medio del esfuerzo de miles de hombres y de mujeres, al desarrollo de la Argentina.





## Reconocimientos por el 15° aniversario de la Olimpiada sobre Preservación del Ambiente

Con motivo de haberse cumplido el décimo quinto aniversario de la primera olimpiada de preservación del ambiente, el 11 de diciembre de 2008, durante el almuerzo del Día del Petróleo, se entregó una serie de reconocimientos a los miembros de la Comisión organizadora que año tras año han hecho posible que la olimpiada se lleve a cabo con todo éxito.

Su creador, Eduardo Vilches, recibió una placa recordatoria de manos del señor presidente del IAPG, Ing. Ernesto A. López Anadón. Por otro lado, se entregaron medallas conmemorativas al resto de los integrantes de la Comisión organizadora: Hugo Grosso, René Portal, Jorge Rizzo y Mariana Quaglia.



## Presentación de la Era Petrolera de México

El día 26 de marzo el IAPG recibió a un grupo de representantes de la Asociación de Ingenieros Petroleros de México (AIPM), de funcionarios de Pemex y de otras empresas con el propósito de promover la participación de compañías del sector interesadas en realizar negocios con México y en dialogar sobre temas petroleros.

Estuvieron presentes el Ing. José Luis Fong Aguilar, encargado de la Subdirección de la Región; Marina Suroeste, Pemex; Ing. Florencio Saucedo, director de la Compañía Halliburton; Ing. Javier Chávez Morales, coordinador de Eventos de AIPM;



### Profesionales & consultores

#### GAFFNEY, CLINE & ASSOCIATES

TECHNICAL AND MANAGEMENT ADVISERS  
TO THE INTERNATIONAL PETROLEUM INDUSTRY  
Av. R. S. Peña 917, Piso 2 Tel: 4394-1007  
(1035) Buenos Aires Fax: 4326-0442  
E-MAIL: GCABA@GAFFNEY-CLINE.COM  
WWW.GAFFNEY-CLINE.COM

También: Inglaterra, USA, Brasil, Venezuela, Australia, Singapur.



Ing. Agr. Carlos López

Consultor  
Fitorremediación - Biorremediación

Tel.: (54-11) 4658-4311 | Cel.: (54-11) 15-4421-9291  
mail: myclopez@hotmail.com | myclopez2@yahoo.com.ar

#### SERVICIOS PETROLEROS DEL GOLFO S.A.

BUE (011) 15 6495 8854  
CRD (0297) 15 411 6101  
LAS TONINAS 390 ZF PUERTO CRD  
COMODORO RIVADAVIA CHUBUT  
C9000AAR-ARGENTINA  
TEL/FAX: +54.297 444.2327  
maiengineers@aol.com  
spgaustral@aol.com

EQUIPOS DE PERFORACION - TERMINACION & REPARACION DE POZOS  
ING. ESTRUCTURAL & ELECTRICA (NORMAS ASCE / ASTM / API / IEEE / IRAM)  
SISTEMAS DE CONTROL DE SURGENCIA (BOP / ACCUMULATORS)  
TUBULARES API (MAG. / NON-MAG.) - BOMBAS TRIPLEX DE PERFORACION



Incluidos en el Registro de Auditores y Certificadores de Reservas de la Secretaría de Energía

Alejandro Gagliano  
agagliano@gigaconsulting.com.ar

Edificio Concord Pilar  
Sección Zafiro Of.101-104  
Panamericana Km.49,5 (1629)  
Pilar - Bs. As. - Argentina  
Tel: +54 (2322) 300-191/192  
www.gigaconsulting.com.ar

Hugo Giampaoli  
hgiampaoli@gigaconsulting.com.ar

### Promocione sus actividades en *Petrotecnia*

Los profesionales o consultores interesados podrán contratar un módulo y poner allí sus datos y servicios ofrecidos.

Informes: Tel.: (54-11) 4325-8008 Fax: (54-11) 4393-549  
E-mail: [publicidad@petrotecnia.com.ar](mailto:publicidad@petrotecnia.com.ar)

Lic. Roberto Martínez, gerente nacional de AIPM; Ing. Jalil Alba Helú, presidente de Grupo Comunicador Alba, empresa organizadora de AIPM, y el Lic. Jalil Alba Monterrubio, director general de Grupo Comunicador Alba.

Por otro lado, se anunció la realización del 4° Congreso Mexicano del Petróleo, cuyo principal objetivo será proporcionar un foro para el intercambio de ideas, experiencias, tecnologías de vanguardia entre los profesionales del petróleo. Éste tendrá lugar en Veracruz del 10 al 14 de junio de 2009. Al mismo tiempo, se ha organizado la exposición Expetro 2009, que contará con más de 450 stands expositores y con presentaciones de expertos sobre diversos temas del sector.

Para más información: [www.grupoalba.com.mx](http://www.grupoalba.com.mx)



## Cursos de capacitación 2009

### Abril

- **Introducción a la corrosión 1**

Instructores: W. Muller, A. Burkart, C. Navia, B. Rosales, E. Sfreddo, A. Keitelman. Fecha: 15 al 17 de abril.

- **Mediciones de gas natural**

Instructor: M. Zabala. Fecha: 28 al 30 de abril.

### Mayo

- **Introducción a la industria del gas**

Instructores: C. Bucciari, J. J. Rodríguez, C. Casares, B. Fernández, O. Montano. Fecha: 5 al 8 de mayo.

- **Protección anticorrosiva 1: Ductos y tanques**

Instructores: S. Río, C. Delosso, R. D'Anna, D. Molina, A. Ugalde. Fecha: 12 al 15 de mayo.

- **Seminario de la industria del petróleo y del gas y su terminología en inglés**

Instructor: F. D'Andrea. Fecha: 22 y 29 de mayo.

### Junio

- **Introducción a la industria del petróleo**

Instructores: V. Ploszkiewicz, A. Liendo, M. Chimienti, M. A. Weisbrot, A. Cerutti. Fecha: 1 al 5 de junio.

- **Propiedades del petróleo y del gas. Estudios PVT**

Instructor: M. Crotti. Fecha: del 2 al 5 de junio.

- **Calidad de gases naturales**

Instructor: F. Nogueira. Fecha: 11 y 12 de junio.

- **RBCA. Caracterización y acciones correctivas basadas en el riesgo**

Instructor: A. Cerutti. Fecha: 17 y 18 de junio.

- **Plantas de regulación de gas natural**

Instructor: M. Zabala. Fecha: 18 y 19 de junio.

- **Introducción a los registros de pozos**

Instructor: A. Khatchikian. Fecha: 22 al 26 de junio.

### Julio

- **Introducción a la corrosión 2**

Instructores: W. Muller, A. Burkart, M. Barreto. Fecha: 1 al 3 de julio

- **Decisiones estratégicas en E&P de petróleo y gas**

Instructores: G. Francese, E. Weissmann. Fecha: 7 y 8 de julio.

- **Evaluación de proyectos 1. Teoría general**

Instructor: J. Rosbaco. Fecha: 13 al 17 de julio.

### Agosto

- **Protección anticorrosiva 2: Ductos y tanques**

Instructores: E. Carzoglio, F. Ernst, C. Flores, J. Ronchetti. Fecha: 4 al 7 de agosto.

- **Inyección de agua. Predicciones de desempeño y control**

Instructor: William M. Cobb. Fecha: 10 al 14 de agosto.

- **Factores económicos de la industria del petróleo**

Instructor: A. Cerutti. Fecha: 19 al 21 de agosto.

- **Taller para la unificación de criterios para la evaluación de reservas**

Instructor: J. Rosbaco. Fecha: 27 y 28 de agosto.

### Septiembre

- **Procesamiento de gas natural**

Instructores: J. L. Carrone, E. Carrone, M. Esterman, C. Casares, P. Boccardo, M. Mastandrea. Fecha: 2 al 4 de septiembre.

- **Proceso de adquisiciones y ventas de activos en su contexto estratégico**

Instructor: C. Garibaldi. Fecha: 7 al 9 de septiembre.

- **Negociación, influencia y resolución de conflictos**

Instructor: Carlos Garibaldi. Fecha: 10 y 11 de septiembre.

- **Términos contractuales y fiscales internacionales en E&P**

Instructor: C. Garibaldi. Fecha: 14 y 15 de septiembre.

- **Ingeniería de reservorios**

Instructor: J. Rosbaco. Fecha: 21 al 25 de septiembre.

- **Sistemas de telesupervisión y control Scada**

Instructores: S. Ferro y D. Brudnick. Fecha: 21 y 22 de septiembre.

- **Documentación para proyectos y obras de instrumentación y control**

Instructor: D. Brudnick. Fecha: 24 de septiembre.

- **Protección contra descargas eléctricas y puesta a tierra**

Instructor: D. Brudnick. Fecha: 25 de septiembre.

- **Interpretación avanzada de perfiles**

Instructor: A. Khatchikian. Fecha: 28 de septiembre al 2 de octubre.

### Octubre

- **Aplicaciones de registros de pozo a ingeniería de reservorios**

Instructor: A. Khatchikian. Fecha: 13 al 16 de octubre.

- **Ingeniería de reservorios de gas**

Instructor: J. Rosbaco. Fecha: 19 al 23 de octubre.

- **La distribución de fluidos en el reservorio**

Instructor: M. Crotti. Fecha: del 27 al 30 de octubre.